

WPLYNEŁO

2014-07-15

Nr 07.16/07/2014

ZAWIADOMIENIE COMMUNICATION




wydane przez: **DYREKTORA TRANSPORTOWEGO
DOZORU TECHNICZNEGO**
issued by: **DIRECTOR OF TRANSPORTATION
TECHNICAL SUPERVISION**
**ul. Chałubińskiego 4
00-928 WARSZAWA**

dotyczące: **UDZIELENIA HOMOLOGACJI**
concerning: **APPROVAL GRANTED**
ROZSZERZENIA HOMOLOGACJI
APPROVAL EXTENDED
ODMOWY UDZIELENIA HOMOLOGACJI
APPROVAL REFUSED
COFNIĘCIA HOMOLOGACJI
APPROVAL WITHDRAWN
OSTATECZNEGO ZANIECHANIA PRODUKCJI
PRODUCTION DEFINITELY DISCONTINUED

typu podzespołu elektronicznego pod względem Regulaminu nr 10.
of a type of electronic sub-assembly with regard to Regulation No. 10.

Numer homologacji: **E20 10R-04 3805** Numer rozszerzenia: **- -**
Approval No.: Extension No.:

1. **Marka (nazwa handlowa producenta):**
Make (trade name of manufacturer): **APLISENS**
2. **Typ i ogólny opis handlowy:**
Type and general commercial description: **BAK wersja /version Q60/RS, Q80/RS**
3. **Sposób identyfikacji typu, o ile oznaczono go na pojeździe/części/ oddzielnym zespole technicznym:**
Means of identification of type, if marked on the vehicle/component/ separate technical unit: **BAK**
- 3.1. **Miejsce tego oznakowania:**
Location of that marking: **tabliczka znamionowa na korpusie zabezpieczenia wlewu paliwa**
data plate on the body fuel filler security
4. **Kategoria pojazdu:**
Category of vehicle: **N**
5. **Nazwa i adres producenta:**
Name and address of manufacturer: **APLISENS S.A.**
Morelowa 7, 03-192 Warszawa
6. **W przypadku części oddzielnych zespołów technicznych - miejsce i sposób umieszczenia znaku homologacji EKG:**
In the case of components and separate technical units, location and method of affixing of the ECE approval mark: **tabliczka znamionowa na korpusie zabezpieczenia wlewu paliwa**
data plate on the body fuel filler security
7. **Adres(-y) zakładu(-ów) montażowego(ych):**
Address(es) of assembly plant(s): **ul. Morelowa 7, 03-192 Warszawa**
8. **Dodatkowe informacje (w stosownych przypadkach):**
patrz Dodatek

- Additional information
(where applicable): see Appendix
9. **Placówka techniczna upoważniona do przeprowadzenia badań:**
Technical ser possible for carrying out the tests:vice res
Przemysłowy Instytut Motoryzacji, 03-301 Warszawa, ul. Jagiellońska 55
Automotive Industry Institute, 03-301 Warsaw, Jagiellońska str. 55
10. **Data sprawozdania z badań:**
Date of test report: **12.05.2014**
11. **Numer sprawozdania z badań:**
Number of test report: **BLE.031.14H**
12. **Uwagi (jeżeli są):**
Remarks (if any): **bez uwag**
without remarks
13. **Miejscowość:** **WARSZAWA**
Place: **WARSAW**
14. **Data:** **10 LIPCA 2014 r.**
Date: **10th of JULY 2014**
15. **Podpis:**
Signature: *Andrzej Kolasa*
DYREKTOR
p.o.
- 
16. **Załączono spis treści pakietu informacyjnego przechowywanego przez organ udzielający homologacji i udostępnianego na wniosek.**
The index to the information package lodged with the Approval Authority, which may be obtained on request, is attached.
- **Dokument informacyjny / Information document**
 - **Dokumentacja homologacyjna /Approval documentation**
 - **Sprawozdanie z badań nr BLE.031.14H / Test report No. BLE.031.14H**
17. **Powód rozszerzenia:** **nie dotyczy**
Reasons for extension: not applicable



Dodatek do zawiadomienia o udzieleniu homologacji nr E20 10R-04 3805
dotyczącego homologacji typu podzespołu elektronicznego zgodnie z Regulaminem nr 10
Appendix to type-approval communication form No. E20 10R-04 3805
concerning the type-approval of an electronic sub-assembly under Regulation No. 10

1. **Dodatkowe informacje:**
Additional information:
 - 1.1. **Znamionowe napięcie systemu elektrycznego:** **24 V plus/minus na masie**
Electrical system rated voltage: 24 V pos./neg. ground
 - 1.2. **Ten PZE może być stosowany we wszystkich typach pojazdów z zastrzeżeniem następujących ograniczeń:** **bez ograniczeń**
This ESA can be used on any vehicle type with the following restrictions: without restrictions
 - 1.2.1. **Warunki instalowania, jeśli są:** **zgodnie z instrukcją montażu**
Installation conditions, if any: according to the mounting instruction
 - 1.3. **Ten PZE może być stosowany wyłącznie w następujących typach pojazdów:** **nie dotyczy**
This ESA can be used only on the following vehicle types: not applicable
 - 1.3.1. **Warunki instalowania, jeśli są:** **nie dotyczy**
Installation conditions, if any: not applicable
 - 1.4. **Wykorzystana(-e) metoda(-y) badawcza(-e) oraz badane zakresy częstotliwości w celu określenia odporności: (należy wskazać metodę określoną w załączniku 9):** **20 ÷ 2000 MHz**
The specific test method(s) used and the frequency ranges covered to determine immunity were:
(Please specify precise method used from Annex 9):
 - 1.5. **Akredytowane zgodnie z normą ISO 17025 oraz upoważnione przez Władze Homologacyjne laboratorium odpowiedzialne za przeprowadzenie badań:**
Laboratory accredited to ISO 17025 and recognized by the Approval Authority responsible for carrying out the test:
Przemysłowy Instytut Motoryzacji, ul. Jagiellońska 55, 03-301 Warszawa
Automotive Industry Institute, Jagiellońska str. 55, 03-301 Warsaw
2. **Uwagi:** **bez uwag**
Remarks: without remarks